



BY PRO-JECT AUDIO SYSTEMS

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ
Pro-Ject CD Box RS

Дорогие любители музыки!

Благодарим вас за покупку CD-проигрывателя Pro-Ject Audio CD Box RS.

Для достижения максимального качества звучания и надёжности внимательно изучите настоящие инструкции.



Предупреждение об опасности для пользователя, устройства или возможном неправильном использовании.



Важная информация.

Осторожно! Диодный лазер, соблюдайте правила техники безопасности

В этом устройстве используется диодный лазер класса выше 1. Для обеспечения постоянной безопасности не снимайте крышки и не пытайтесь проникать внутрь устройства. Для выполнения ремонта обращайтесь к квалифицированному персоналу. Напряжение переменного тока электрической сети может отличаться в зависимости от страны использования. Перед подключением к электрической сети убедитесь в том, что напряжение в вашем регионе соответствует параметрам напряжения, указанным на корпусе блока питания. Шнур питания используется для отключения этого устройства от электрической сети. Убедитесь в том, что к шнуру питания всегда обеспечивается беспрепятственный доступ. Не касайтесь устройства, шнура питания или блока питания влажными или сырыми руками.



Избегайте попадания жидкостей в устройство или в блок питания. Не устанавливайте какие-либо предметы, содержащие жидкость, например, вазы для цветов, на устройство или рядом с ним. Не проливайте жидкости на устройство или блок питания. Не устанавливайте какие-либо источники открытого огня, например, зажжённые свечи, на устройство или рядом с ним. Запрещается использовать это устройство во влажных местах, рядом с ванной, раковиной, бассейном или в любых аналогичных условиях.

Использование дисков

Не используйте треснутые диски, диски с повреждёнными краями, деформированные или иным образом повреждённые диски. Это может привести к повреждению устройства. Этот проигрыватель предназначен для использования только с абсолютно круглыми полноразмерными компакт-дисками. Не рекомендуется использовать диски нестандартной формы. Производитель и дистрибьютор отказывается от любой ответственности в связи с использованием повреждённых дисков или дисков нестандартной формы.



Соединители



Выполняйте все подключения, когда CD-проигрыватель отключен от источника питания. Запрещается использовать какой-либо другой блок питания, не входящий в комплект поставки устройства. Исключением является блок питания Pro-Ject Power Box.

Подключение к внешнему цифро-аналоговому преобразователю

Подключите один из цифровых выходов **Out coax**, **Out opto**, **Out AES/EBU** или **i²S (Out Sonic/Clock In)** к соответствующему цифровому входу цифро-аналогового преобразователя или аудио/видео процессора.



Разъёмы Out Sonic (i²S) и Clock In можно использовать только для подключения устройств Pro-Ject DAC Box RS и Pre Box RS Digital. Длина кабеля, подключаемого к разъёмам Sonic и Clock, не должна превышать 75 см.

Подключение к электрической сети

Подключите разъём низкого напряжения блока питания к гнезду **Power 20V DC** перед подключением блока питания к электрической сети.

Пульт ДУ



Включение устройства из режима ожидания или переключение в режим ожидания

Кнопка **POWER** включает устройство или переключает его обратно в режим ожидания.

Просмотр меню

Четыре кнопки управления курсором позволяют перемещаться по спискам и пунктам меню.

Кнопки **No** и **1 - 9** обеспечивают прямой доступ к конкретной папке. Кнопка **OK** подтверждает сделанный выбор.


Кнопка **List** отображает список папок на диске.

Кнопка **Folder Up** перемещает к следующей папке / кнопка **Folder Down** перемещает к предыдущей папке.

Прекращение воспроизведения

Кнопка  прекращает воспроизведение.

Воспроизведение/пауза

Кнопка  запускает и приостанавливает воспроизведение.



Кнопки без символов не выполняют никакой функции.

Выбор треков

Кнопки 1 - 9 и -/-- позволяют напрямую перейти к конкретному треку и начать воспроизведение. Например, чтобы воспроизвести трек 19 нажмите кнопки -/--, 1 и 9. Чтобы воспроизвести трек 29 нажмите кнопки -/--, 2 и 9.

Перемещение по трекам, сканирование диска

Нажмите кнопку **⏮** или **⏭**. На дисплее отобразится номер выбираемых треков.

При нажатии кнопки **⏮** во время воспроизведения начинается воспроизведение текущего трека с самого начала.

Нажмите и удерживайте кнопку **⏮** для быстрого сканирования назад. Кнопка **⏭** включает быстрое сканирование вперед.

Повтор и воспроизведение в случайном порядке

При повторном нажатии кнопки **Repeat** выполняется последовательный выбор режимов повтора.

Режим Repeat - повторное воспроизведение всех треков на CD-диске/в папке.

Режим Repeat 1 - повторное воспроизведение текущего трека.

Режим Repeat 1F - повторное воспроизведение всех треков в папке (аналогично режиму Repeat при воспроизведении CD-диска).

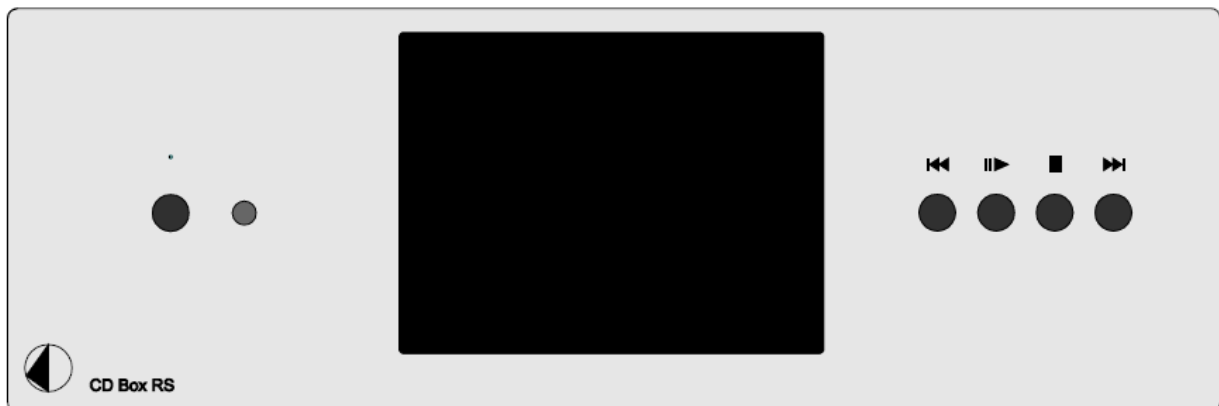
При повторном нажатии кнопки **Shuffle** выполняется последовательный выбор режимов воспроизведения в произвольном порядке.

Режим Shuffle - воспроизведение всех треков на CD-диске/в папке в произвольном порядке

Режим Shuffle F - воспроизведение всех треков в папке в произвольном порядке (аналогично режиму Shuffle при воспроизведении CD-диска).

При повторном нажатии кнопки **Repeat** или **Shuffle** CD-проигрыватель возвращается в стандартный режим воспроизведения.

Органы управления на передней панели



Включение и выключение

Выключатель в левой части передней панели предназначен для включения и выключения устройства. Синий светодиодный индикатор над выключателем показывает, что устройство включено.

Выбор режима воспроизведения

Кнопка MODE на пульте ДУ предназначена для переключения частоты дискретизации 44,1 и 88,2 кГц (повышающая дискретизация), а также режима воспроизведения Sonic2 (частота дискретизации 176,4 кГц).

Нажмите кнопку OK для сохранения режима Sonic2 (I²S) или повышения частоты дискретизации до 88,2 кГц в качестве режима воспроизведения по умолчанию. Выбранный режим воспроизведения будет отображаться на дисплее.




Для обеспечения возможности использования режима воспроизведения **Sonic2** соответствующий кабель должен быть подключен к выходу **Out Sonic** и входу **Clock In** на устройстве **Pro-Ject DAC Box RS** или на устройстве **Pre Box RS Digital**.

Если подключение к одному из этих разъёмов не выполнено или неисправно, режим воспроизведения **Sonic2** невозможно выбрать.


Установка диска

Включите устройство. Снимите крышку и магнитный зажим. Вставьте диск, при этом сторона с этикеткой должна быть направлена вверх. Поместите магнитный зажим на компакт-диск и установите крышку. На дисплее отображается следующая информация: Loading, don't open... (Выполняется загрузка, не открывать...). По окончании загрузки на дисплее отображается общее число треков на диске и общее время воспроизведения диска.



На дисплее отображается символ , если открыта крышка, не вставлен диск либо если диск не поддерживается или повреждён.



На дисплее отображается символ  после включения питания и установки крышки.



Если магнитный зажим не используется, это может привести к непредвиденной ситуации!

Изменение цвета дисплея

В меню **Back Play** можно изменить цвет символов, отображаемых на дисплее, и цвет фона дисплея. Кнопка **OK** подтверждает сделанный выбор. Доступ к этой функции обеспечивается в режиме воспроизведения.

Воспроизведение

При нажатии кнопки **II▶** начинается воспроизведение первого трека. На дисплее отображается общее количество треков на диске, общее время воспроизведения диска, номер текущего трека, прошедшее время текущего и значок воспроизведения.



Если на диске имеются метаданные, на дисплее будет отображаться имя исполнителя, название альбома, название трека и значок используемого метода сжатия (**MP3**, **WMA** и **FLAC**).

Пауза

Кнопка **II▶** позволяет приостановить воспроизведение. На дисплее отображается общее количество треков на диске, общее время воспроизведения диска, номер текущего трека, прошедшее время текущего и значок паузы.

Чтобы возобновить воспроизведение повторно нажмите кнопку **II▶**.

Прекращение воспроизведения

При кратковременном нажатии кнопки **■** воспроизведение прекращается. На дисплее отображается общее число треков на диске, общее время воспроизведения диска и иконка останова.

Перемещение по трекам

Нажмите кнопки **◀◀** (предыдущий трек) или **▶▶** (следующий трек).

При нажатии кнопки **◀◀** во время воспроизведения текущий трек будет воспроизведён с самого начала.

На дисплее отображается общее количество треков на диске, общее время воспроизведения диска, номер текущего трека, прошедшее время текущего и значок шага.

Сканирование диска

Нажмите и удерживайте кнопку **⏮** (быстрая перемотка назад) или кнопку **⏭** (быстрая перемотка вперёд), чтобы выполнить сканирование диска. На дисплее отображается общее количество треков на диске, общее время воспроизведения диска, номер текущего трека, прошедшее время текущего и значок сканирования.

При отпускании кнопки **⏮** или **⏭** будет возобновлено воспроизведение.

Замена батарейки

Выполните следующие действия:

- Откройте крышку отсека для батареек.
- Замените батарейку.
Убедитесь в том, что батарейка имеет абсолютно круглую форму!
- Закройте крышку отсека для батареек.

Тип батарейки: CR2032 / 3 В - 1 шт. или CR2025 / 3 В - 1 шт.



Не выбрасывайте батарейки вместе с обычными бытовыми отходами. Утилизируйте ваши севшие батарейки в соответствующих пунктах сбора отходов. Они обычно расположены в супермаркетах и аптеках.

Технические характеристики CD-проигрывателя Pro-Ject CD Box RS

Поддерживаемые диски:	CD (включая CD-текст), CD-R, CD-RW (завершённый) и Hybrid-SACD
Поддерживаемые форматы аудио:	MP3, WMA 24/96 и FLAC (ISO 9660, Joliet). Формат DRM не поддерживается
Повышающая дискретизация:	88,2 кГц, оптические, коаксиальные и симметричные цифровые выходы 176,4 кГц, Out Sonic
Вход Clock in:	Разъём BNC, 16,9344 МГц*
Цифровые выходы:	1 коаксиальный (S/PDIF) 1 симметричный (AES/EBU) 1 оптический (TOSlink®) 1 Out Sonic (I ² S* - разъём RJ45)*
Внешний блок питания:	20 В/3000 мА пост. тока, подходит для подключения к электрической сети вашей страны
Потребляемая мощность:	600 мА пост. тока, <1 Вт в режиме ожидания
Заменяемая батарейка в пульте ДУ:	CR2032 / 3 В - 1 шт. или CR2025 / 3 В - 1 шт.
Размеры Ш x В x Г (Г с учётом разъёмов):	206 x 78 x 200 (210) мм
Вес:	3000 г без блока питания

*только с устройствами Pro-Ject Pre Box RS Digital и DAC Box RS.

Сервис

Если у вас возникла проблема, которую вы не можете устранить или определить её причину несмотря на вышеуказанную информацию, обратитесь к нашему дилеру для получения дальнейших рекомендаций. Устройство может быть отправлено официальному дистрибьютору в вашей стране только в том случае, если эта проблема не может быть устранена.

Гарантия



Производитель не несёт ответственность в случае повреждения устройства, вызванного несоблюдением настоящего руководства пользователя или его транспортировки без оригинальной упаковки. Модификация или изменение любой части устройства неуполномоченными лицами освобождает производителя от любой ответственности в отношении законных прав покупателя.

Авторское право, торговые марки

Pro-Ject Audio Systems является зарегистрированной торговой маркой X. Лихтенеггера.

Настоящее руководство подготовлено компанией Pro-Ject Audio Systems Copyright © 2014. Все права защищены.

Информация была корректной в момент её передачи в печать. Производитель сохраняет за собой право без предварительного уведомления вносить изменения в технические характеристики, необходимые для поддержания непрерывного процесса технической разработки.

Windows XP®, Windows Vista®, Windows 7® и Windows 8® являются торговыми марками корпорации Microsoft. Mac® и Mac OS® являются торговыми марками компании Apple Inc., зарегистрированными в США и других странах. Dolby® является зарегистрированной торговой маркой компании Dolby Laboratories. DTS™ является зарегистрированной торговой маркой компании DTS, Inc.